大会

第五十八届会议

正式记录

第十九次全体会议

2003年10月1日星期三上午10时举行
纽约

主席： 亨特先生 (圣卢西亚)

上午10时05分开会

议程项目9(续)

一般性辩论

主席(以英语发言):我现在请乌干达第二副总理兼外交部长尊敬的詹姆斯·瓦帕克哈布洛阁下发言。

瓦帕克哈布洛先生(乌干达)(以英语发言):主席先生,我谨代表乌干达代表团祝贺你当选为大会第五十八届会议主席。我们相信,在你干练的领导下我们将实现讨论的目标。我还要感谢秘书长科菲·安南先生在非常困难的这一年中很好地领导了联合国。

我国高度重视联合国在维护国际和平与安全以及促进国际发展合作方面所具有的核心地位。在此方面,乌干达希望大会本届会议将注重于联合国为迎接多边主义新挑战而开展的关键性改革。

恐怖主义对国际和平与安全构成了划时代的威胁。特别是自9月11日以来,恐怖主义组织不分青红皂白地袭击、杀害和残害了亚洲、中东、非洲、欧洲和美洲数千名无辜平民。在乌干达北部,一个号称上帝抵抗军的恐怖主义组织杀害了数百人,迫使数千人流离失所,而且还绑架并强迫儿童入伍或贩卖为奴。

8月19日,恐怖主义者蓄意对联合国的核心发动攻击。他们袭击了联合国的巴格达办事处。这一冷酷无情的袭击造成无辜的伊拉克人和联合国许多工作人员丧生,其中包括秘书长的特别代表塞尔希奥·比埃拉·德梅洛。我谨代表乌干达政府及人民向秘书长及遇难者家属表示哀悼。我们必须对这些恐怖主义行为进行最强烈的谴责,国际社会必须团结起来共同打击这一祸端。在任何情况下,不分青红皂白地使用暴力都是没有道理的。

我们必须承认,恐怖主义和大规模毁灭性武器等新出现的威胁,加上种族灭绝与大规模侵犯人权,明确构成了对联合国的挑战。

因此,我国同意秘书长的观点,即现在应该审查处理这些新挑战可能需要的的基本政策问题和结构机制。我们支持他的提议,即设立一个知名人士小组,为安全理事会及联合国其他机构和进程开展必要改革献计献策。

关于中东局势,乌干达欢迎四方所领导的全面解决路线图。我们支持按照有关的安全理事会决议,建立一个巴勒斯坦国,在安全与公认的边界内与以色列和平并肩共处。

现在我要谈谈非洲大湖区的问题。我们高兴地注意到,由于区域和国际在该区域建立和平及稳定的努

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,送交逐字记录处处长(C-178)。更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。



力，该问题已经取得了积极的进展。在刚果民主共和国，已经按照《卢萨卡协定》、相关的《比勒陀利亚和罗安达协定》以及有关的安全理事会决议建立了全国团结过渡政府。

乌干达仍然承诺支持刚果民主共和国的和平进程，包括结束伊图里省内的伦杜(族)-赫马(族)的种族间冲突。乌干达鼓励了安全理事会在刚果民主共和国成立一个联合国组织刚果民主共和国特派团(联刚特派团)，负责刚果民主共和国内的维持和平行动，包括对反面力量的解除武装、复员、重建、重新安置以及重返社会工作。

在此方面，乌干达欢迎安全理事会第1493(2003)号决议。2003年7月我国为欧洲联盟在布尼亚领导的稳定部队的后勤支援提供了恩德培空军基地。我们还与联刚特派团签订了一份使用恩德培空军基地以及卡塞塞和阿鲁阿机场的协议，以便联合国在刚果民主共和国开展行动。

关于布隆迪的局势，《阿鲁沙和平与和解协定》在由乌干达总统穆塞韦尼主持并由南非副总统祖马协调的区域倡议下继续执行。非洲联盟在布隆迪设立了特派团。我们呼吁国际社会包括安全理事会为该特派团提供必要的支助。

在苏丹局势的问题上，乌干达政府赞赏苏丹政府及苏丹人民解放军上周在肯尼亚奈瓦沙签订的历史性安全安排协定。我们吁请各方加速关于余下问题的谈判，以便达成全面协定。恢复苏丹和平、安全及政治稳定不仅有利于该国长期遭受苦难的人民，而且有利于整个非洲。

乌干达特别欢迎秘书长召集一次高级别会议的倡议。该会议在9月25日通过了《刚果民主共和国、布隆迪、卢旺达和乌干达睦邻关系与合作原则》。我们这些国家保证相互之间不直接或间接干预他国内政，并且确保这些相邻国家中任何一国的领土不被用来武装、供应或窝藏针对另一国的任何敌对分子或武装团体。

正在恢复和平、安全、政治稳定和睦邻的这些努力不仅有利于大湖区，而且有利于非洲以及整个国际社会。乌干达坚决认为，这些努力是区域一体化以及推动贸易和投资满足我们人民需要的先决条件。为此，乌干达欢迎并支持即将召开的联合国关于大湖区的会议。

尽管在各种国际论坛上已经做出了许多承诺，但是国际社会尚未表现出充分的政治意愿，来调动充足的资源满足《千年发展目标》并确保为所有人公平分配全球化的益处。在坎昆召开的世界贸易组织部长级会议的失败形象地体现了这一点。

自2000年千年首脑会议以来，除其他外，已经在布鲁塞尔、多哈、蒙特雷、约翰内斯堡以及阿拉木图商定了有关实现可持续发展和《千年发展目标》的重要行动计划、宣言和战略。国际社会现在的挑战就是如何确保全面并有效地落实和执行这些计划、宣言和战略。国际社会必须特别重视内陆国家和最不发达国家的发展需要，以便利它们充分融入全球体系。尽管官方发展援助将在发展方面继续发挥重要作用，但乌干达依然认为，贸易是发展筹资和生产力增长最重要的外部因素。在这方面，《多哈发展议程》应确保最不发达国家不仅拥有进入市场的机会，而且也具有有竞争力的为这些市场进行生产的能力。我们吁请发达国家表现出必要的灵活性，尤其是在农业补贴问题上的灵活性，以便充分及时地完成在多哈商定的全面议程。

联合国大会第五十七届会议认可了《非洲发展新伙伴关系》，作为在当地制定的促进非洲大陆国际发展合作的非洲框架。我们重申非洲联盟当值主席莫桑比克的若阿金·希萨诺总统上星期在本讲台提出的要求，即国际社会应有力和切实地支持《非洲发展新伙伴关系》。

总之，我国支持采取集体行动，对付恐怖主义和大规模毁灭性武器。我们注意到大湖区的积极情况发展，并表示我们将致力于建立一个和平和稳定的区域。我们还强调必须紧迫、切实地执行旨在实现千年

发展目标的行动计划，并确保切实支持《非洲发展新伙伴关系》。最后，乌干达重申将充分致力于实现联合国的目标和原则。

主席（以英语发言）：现在我请瓦努阿图共和国副总理兼外交、外贸和电信部部长里亚卢斯·瑟奇·沃霍尔先生发言。

沃霍尔先生（瓦努阿图）（以法语发言）：请允许我向大会转达瓦努阿图共和国政府和人民衷心的问候。主席先生，我首先要衷心祝贺你就任大会第五十八届会议主席。你是在极其困难、动荡和复杂的时刻就任主席职位的。一系列令人遗憾的事件危及了联合国的政治和意识形态权威，而后者正是联合国为维持世界和平与安全进行工作的能力的全面基础。鉴于我们现在面临的挑战十分严峻，我国代表团以及我个人要庄严地向大家保证，你们一定能得到我们的支持和充分的合作。

秘书长的工作是极其艰难的，在本组织的创始原则正在由于一些会员国的利益而受到损害或被全然忽视之时更是如此。瓦努阿图政府敬佩联合国秘书长科菲·安南先生杰出的权威和清晰的目光以及外交才能。他的智慧和坚持不懈的努力，使会员国得以加紧努力，使联合国的工作更有成效，并能更好地适应维持世界各地和平的任务，同时又将重点放在发展优先事项，尤其是放在例如瓦努阿图等岛国的小型经济方面。

很坦白地说，我们正在参加这次会议时，对于本组织的前途感到有点困惑。这是因为少数国家正在为了促进本身的利益而影响本系统，并损害作为联合国特权的原则和任务。联合国的任务之一是努力争取各族人民和国家和平共处。但某些国家的单方面举措正在使联合国受到挫折。这是联合国会员国的责任，这种局面必须加以处理，以便恢复联合国在解决冲突方面的中心作用。

我们不能设想，今后可以采取任何单边行动而不会出现使本组织本身瘫痪的危险。秩序和正义每况愈

下以及正在世界各地发生的各种冲突尤其令人感到不安。尽管会员国作出了个别的努力，也尽管大会通过了无数决议，但如果国际制度继续受到某些强国的影响，这种前途将依然是捉摸不定的。

近年来，国际地理环境已产生了急剧的变化。不负责任的行动引起了严重的仇恨和苦难，危及了世界和平与和睦。使联合国有理由存在的基本原则现在正在受到质疑，因此我们有责任明确无误地说明各项新的目标，并加强联合国的创始原则。

现在已发生了许多悲剧性事件，使无数无辜的人丧生。这就是当今世界的现实状况。我要借此机会向以身殉职的秘书处成员表示哀悼，并向联合国秘书处以及这一次残暴、令人惊骇的行为的受害者家庭表示慰问。这种野蛮、不人道的暴力行为使我们大家都感到悲痛。我同前几名发言者一样谴责这一残暴的行为。

不幸的是，我们之中有些人助长了目前的这种局面。概要地回顾过去的事件可明确地表明，世界上各种冲突、战争、饥荒、旱灾、疾病流行、贫穷和环境恶化都在日渐严重。许多发展中国家都面临发展方面的种种困难，例如失业率提高，这都助长了社会的退步。在很多情况下，全球化和现代化破坏了社会和文化的进步，从而增强了仇恨感和苦难。现在已为今后的发展前途制定了主要的大纲，但能否成功地予以执行，依然有赖于政治意愿，尤其是有赖于工业化国家在财政上的承诺。但我依然感到乐观，主席先生，我相信你的智慧能指导我们走向更美好的未来。

尽管一些国家的反恐行动和正常化已列入议程，但我们不应该转移我们对可能损害发展中国家前途的发展问题的注意力。大量资源都被用于处理安全问题，而仅其中一小部分就足以满足发展中国家的需要。

环境是另一个令人关心的领域。我们支持前几位太平洋岛国代表所作的发言，我们继续鼓励尚未批准《京都议定书》的国家尽快批准该议定书。

某些国际义务只得到少数几个国家的优先对待，而超级大国却似乎对它们并不关心，甚至抱有敌意，而且还断然规定一系列加剧小国欠发达状态、且可被我们视为政治经济干涉的种种条件，我们如何向我们各国人民解释这种情况？

欧洲单方面实行和维持对含卡瓦产品的销售禁令就是这种歧视态度的一个范例。有关欧洲国家看来没有考虑到确定卡瓦和肾病没有任何联系的科学研究报告，一些欧洲国家卫生当局曾经提出这种联系。

经济合作与发展组织（经合组织）威胁要对太平洋避税地进行经济制裁，虽然这不属于欧洲的管辖范围，但我们没有任何其他选择，只能接受不顾有关国家经济情况而强制实施的条件。自从我们原则接受经合组织条件以来，我们从该组织那里没有得到任何迹象，表明它可以在造成经济损失时提供赔偿。

尽管太平洋区域反对在本区水域运输核废料，但某些大国表现得对太平洋小岛屿国家的主权完全不尊重。这不仅仅是环境和保护我国自然资源免遭任何灾难的问题；而更多的是道德问题。换言之，我们对有人不把太平洋小岛屿国家当作国际社会正式成员而予以完全尊重感到十分遗憾。

目前，人们普遍认识到，贸易是发展的牵动力。但是，瓦努阿图同国土面积类似的其他国家一样，面临着某些关税和非关税限制，使得我国农业产品尤其无法进入某些经常被视为自由的市场。

国内法同国际公约并轨经常使小国付出过于沉重的代价。国内资源面临的财政和技术制约几乎总是受到忽视，然而由国际承诺产生的任何行动方案要取得成功，就必须顾及这些制约。

我们决不能忽视基本自决权原则。我们重申，联合国的信誉在于继续实施改革，以便在尊重他人和《联合国宪章》的情况下承认各国人民的自决权。因此，我们赞扬印度尼西亚政府在尊重人权和表达意见自由的情况下，努力展开和保持同各社会群体和少数民族以及同西巴布亚各界的对话。

我们欢迎澳大利亚和新西兰在该区域各国作出空前决定后发挥积极作用并作出各项努力，以便在该区域、特别是在所罗门群岛恢复和维持秩序、安全与和平。

我们赞扬法国总统雅克·希拉克先生今年七月为加强彼此合作主动召开南太平洋区域国家元首和政府首脑会议。

主席先生，我相信，你将明智地确保大会在阐述各种理论后采取具体实际行动。我们有义务通过多边机构共同努力帮助解决和克服我们面临的困难和挑战。为了采取这一行动，我们必须对联合国结构不断进行审查。各种单方面主动行动突出了现行结构的限制，使多边办法受到削弱。许多超级大国甚至不愿意分享它们在联合国的部分权威，而似乎宁愿保持现状。必须在重组方面和联合国决策过程中顾及大多数会员国倡导的民主化和透明度原则。

我国代表团支持修改安全理事会成员资格，接纳日本和来自非洲大陆、中东和小岛屿国家联盟的代表。这种改革将使联合国更加透明、恢复信任并改善国际合作。我国代表团坚决支持提出的各项提议，特别是对代表各区域和主要经济类别的领导小组的提名，以便着手实施这项重要提议。最终一定会进行这种期待已久的审查。

我们必须利用这个宏大的机会振兴和加强联合国，以便使它具有迎接当今时代挑战的各种素质。加强我们国际大家庭的团结和统一将是一项令人生畏的挑战，我们准备迎接这种挑战，同时这也给我们提供了充分无条件的支持。

为了强调目前局势的不公正情况和种种矛盾，我们表达了自己的关切，但我们向联合国保证，我们将予以支持并做出承诺，确保振兴联合国，使其所有会员国无论大小、贫富、强弱都能实现他们的期望。

原则性矛盾、日趋严重的恐怖主义、人类苦难以及通常和平的区域爆发冲突，加上全球化的不公正现象，这些都是今后大灾难的成分。

最后，我国代表团仍然相信，只有振兴联合国才能为世界和平与安全做出长期贡献。

主席（以英语发言）：我现在请阿曼苏丹国外交部长优素福·本·阿拉维·本·阿卜杜拉先生阁下发言。

阿卜杜拉先生（阿曼）（以阿拉伯语发言）：主席先生、请允许我代表阿曼苏丹国祝贺你当选大会本届会议主席。我们向你保证，我们随时准备同你一起工作，为实现我们大家都谋求为人类实现的神圣目标，并为国际社会的安全与保障，真诚和成功地做出贡献。我还要借此机会向你的前任上届会议主席扬·卡万先生阁下表示衷心感谢，他为保证去年召开的常会和特别会议取得成功做出了努力。

也请允许我感谢秘书长科菲·安南先生在国际和平与安全领域中促进联合国的领导作用的认真和不懈的努力。

我们再次强调，阿曼苏丹国支持本组织实现《宪章》宗旨和原则的努力。

首先，我谨介绍一下我国为发展其重要机构，特别是司法机构，所采取的措施。我们坚决相信，一个公平和公正的司法制度是社会和经济发展的基础。在我们的现代历史中，阿曼苏丹国已经使司法机构成为在社会上伸张正义、作出公平裁决和消除不公正现象的最重要的手段，同时没有行政部门或政府任何其他部门的干预。苏丹卡布斯·本·赛义德陛下 1996 年 11 月 6 日在第 101/96 号法令中建立的国家宪法制度批准了上述发展。

陛下还在 1999 年 11 月 21 日发出了第 90/99 号法令，实施了允许司法机构获得完全独立的法律。该法对不同级别的各个巡回法院的管辖权和职能做了规范。另外，在司法机构的金字塔的顶端设立了最高法院，主管法律原则的标准化并处理有错误的裁决。随后颁布了一系列法律，对不同司法机构进行组织，包括建立较高级司法制度的法律。另外，还阐述了有关公民和贸易程序的法律草案。

上述一切表明，陛下想要保障阿曼公民的福利，确保所有公民熟悉自己的权利和义务，通过正当程序权利保障这些权利和义务。

为了实现持续的发展和扩大阿曼人民在我国社会和经济方案中的参与程度，我国——自从 1970 年苏丹卡布斯·本·赛义德陛下幸亏发起并后来持续了 33 年的复兴开始以来——采取的方法是在协商会议中利用阿曼公民的经验和专长，这包括我们文化传统的积极的方面，进行苏丹国的现代化发展。我们的协商会议进程目睹了我国现代历史中的一个质量性转变和重要的变化。苏丹卡布斯·本·赛义德陛下在 2002 年 10 月的诏书中扩大了人民参加阿曼协商会议选举的基础，允许 21 岁以上的每一位男女公民有权投票和参加定于 10 月 4 日举行的下次选举，以选择协商会议 2004 至 2006 年第五届会议的 83 名成员。这一步骤补充了以前旨在发展协商会议的步骤。阿曼苏丹国这些重要的发展将为更多的发展和进步方案创造坚实的基础，以便为阿曼人民造福。

我们极为担忧地关注着巴勒斯坦最近的事态发展。巴勒斯坦民族权力机构积极响应了国际社会的要求，接受了体现国际社会对在以色列国旁建立一个独立、主权的巴勒斯坦国的承诺的行进图，它被认为是阿拉伯-以色列冲突历史上最重要的文件。但是，巴勒斯坦人同以色列政府之间的暴力循环继续有增无减，可能使整个和平进程遭遇失败，使其陷入很难自拔的黑暗的深渊。因此，四方——行进图的提倡者——必须在这方面承担国际责任。

人们很可能要问，当以色列政府原则上决定驱逐巴勒斯坦人民的当选领袖和巴勒斯坦权力机构主席亚西尔·阿拉法特主席时，怎么可能在巴勒斯坦和以色列人民之间实现和平。人们也可能要问，作为联合国成员国，以色列政府是否正在履行《宪章》规定的承诺。联合国必须进行干预，制止以色列的这项政策。以色列必须响应国际社会的要求，并必须遵守国际决议。它必须对执行行进图的国际努力作出积极响应，行进图向双方作出国际保障，以便在以色列自 1967

年以来占领的所有巴勒斯坦领土上建立一个独立、主权巴勒斯坦国的基础上实现和平。这样一种解决将使该地区获得一次历史性的机会，建立一个新中东。在这方面，我们必须提出警告，不根据行进图对建立一个巴勒斯坦国作出承诺将导致具有灾难性后果的危机。

我国同其他成员国一样认为，除非我们的方法是公正和全面的，否则中东地区的和平就不是真正和持久的。在这方面，阿曼苏丹国重申支持黎巴嫩恢复在剩余的沙巴阿农场的权利和阿拉伯叙利亚共和国收复 1967 年 6 月 4 日被占领的叙利亚戈兰的权利。

今年的上半年对伊拉克的战争只是中东地区经历的一连串战争中的一个环节。那次战争建立了新的现实，其主要特征是前政权的垮台、一个巨大的政治和安全真空的出现，以及伊拉克社会中基本服务的恶化。在重建政府和重建国家的本阶段中，伊拉克继续缺乏安全以及因此造成的生命损失——除了对联合国办事处的破坏和暗杀行动的升级之外——当然无助于伊拉克。

出于我们对伊拉克局势的关切，我们认为，需要作出努力，使伊拉克人能够对管理自己国家承担充分的责任。伊拉克有着所有领域中的大量本国的专家。这些合格的伊拉克干部能够领导恢复安全、重建并充分发展其国家的进程。伊拉克也拥有巨大的经济和人力资源，能够帮助它恢复力量，并发挥区域和国际作用。毫无疑问，联合国及其专门机构的积极作用将帮助我们实现共同的目标：伊拉克的统一和领土完整，伊拉克所有人民的繁荣与安全。

我们致力于伊拉克的主权、领土完整和统一，欣见临时管理委员会的成立。我们认为，必须同这一政治机构打交道，以便开始为战后伊拉克奠定正确的基础——包括提供基本服务和创造有利于建立对伊拉克人民的愿望作出反应的稳定的政治制度的政治气候——作为重建阶段开始进行的序幕。

世界所有人民都需要稳定和巩固安全。同中东所有其他国家一样，我们阿曼苏丹国感兴趣和乐观地关

注着不同冲突地区进行的正式接触。我们希望，阿拉伯联合酋长国同伊朗伊斯兰共和国之间就属于阿拉伯联合酋长国的岛屿进行的接触和讨论，将使两国能够达成解决争端的有效机制。此外，我们赞赏印度和巴基斯坦旨在开始进行双方之间的对话的倡议。另外，我国希望，两个朝鲜和其他有关方面将能够达成一项协定，通过建设性对话和遵守国际公约与决定，解决各种悬而未决的问题。我们希望，世界这个地区终将实现和平和共存。

我们还赞赏为解决非洲各项冲突而作出的各种和平努力，并且呼吁国际社会协助建立一个公平的制度，以改进经济条件，并且建立一个机制，减轻非洲各国沉重的债务负担。

在最近几年里，国际政策导致出现了各种恐怖主义行为。这种现象以攻击人民的安全和保障为目标，我们所有人都必须停下来，深思这个现象。我们认为，必须进行合作，全面地研究这个现象的根源。我们充分支持进行国际努力，以一切可行手段打击恐怖主义，但是，我们必须拨出一部分用于反恐斗争的庞大财政资源，帮助最不发达国家，这些国家可能是恐怖活动的肥沃土壤。

毫无疑问，联合国的裁军努力没有取得进展。只要会员国不能依靠一个有效的集体安全保障制度，裁军努力将仍然是徒劳无益的。没有这样一个制度，对武器程度和质量的评估将是主观的，将仅仅由各国政府负责这种评估。这将为进一步的军备竞赛敞开大门，阻碍裁军或削减军备的努力取得进展。

阿曼苏丹国支持限制军备的努力，但它指出，必须根据国际原子能机构(原子能机构)相互保证制度采取切实措施。我国于 2001 年 6 月 28 日在原子能机构维也纳总部与原子能机构签署了安全保障协定。

我国还认为，必须促进各国之间的合作，减少小武器和轻武器的非法贩运活动，这些武器是造成世界多数冲突的原因。我国注意到，联合国已经作出努力，在世界每个角落和外层空间消除所有致命武器。我国

支持所有这些努力，并且强调指出，本国际组织有责任建立一个能够体现第三个千年期生活现实、保障所有国家安全的世界秩序。这个世界秩序应该符合伙伴精神，符合承担责任精神，这是所有努力取得成功的关键。

本届会议是在世界经济、金融和贸易不断发展并且相互影响的时刻举行的。许多经济体仍然处于经济滞胀和衰退状态。阿曼苏丹国赞赏世界银行、国际货币基金组织和世界贸易组织（世贸组织）不断努力，使其工作相互补充，从而使它们能够应对世界各国现在面临的各种挑战。这些挑战包括经济增长、可持续发展、减少贫穷和财政稳定和平衡。

副主席安德里亚纳里韦卢-拉扎菲先生（马达加斯加）主持会议。

阿曼苏丹国自 2000 年 10 月加入世界贸易组织以来，在执行对该组织作出的承诺方面迈出了大步。本苏丹国对其制度、组织和法律做了许多修订和改进，并且根据世界贸易组织的要求制订了新的立法。

我国还一直非常关注地注意着在该组织框架内不断进行的谈判，这些谈判的目标是克服阻碍其工作的各种障碍和困难。在此，我们必须指出发展中国家与发达国家之间的一个重要区别，这就是，发达国家控制着世界知识产权组织协定和其他公约。多国公司不得滥用这种协定，在制药、食品和技术转让方面加重最不发达国家的负担，这样做只能增加贸易自由化的障碍，而世界贸易组织正在努力克服这些障碍。虽然世贸组织部长理事会就专利药品安全保障措施发表了一份单独声明，其目的是帮助发展中国家防治严重疾病和传染疾病，但这种步骤可能不足以保护最不发达国家，这些国家仍然被迫承担过高的费用。

阿曼苏丹国在区域一级与其兄弟国家和友国共同进行艰苦努力，并且通过区域经济集团进行艰苦努力，以改进贸易和经济自由化的环境。今年年初，本苏丹国在海湾合作委员会框架内参与建立了海湾关税联盟。我们还在阿拉伯联盟框架内将贸易区协定阿

拉伯缔约国建立自由贸易区的期限推迟到 2005 年 1 月初，届时，将会实现完全自由化，为阿拉伯产品自由贸易打开大门，为建立阿拉伯共同市场铺平道路。

在地方一级，我国继续努力，在市场经济和自由竞争基础上，在有利的经济和贸易环境下，加强私营部门在国民经济中的作用，创造这种环境是为了获得真正的投资，与世界所有国家建立贸易伙伴关系，并且希望这种情形将促使阿曼经济与世界经济接轨。

我国政府认识到，保护环境及其资源是一项集体责任，我国政府积极促进阿曼社会发挥作用，促使阿曼社会对这个事业作出有效贡献。在此，我们重申，我国致力于执行在 1992 年里约热内卢和 2002 年南非举行的两次地球问题首脑会议上制定的各项基本原则。我们认为，这些原则是一个科学框架，将保证建立世界伙伴关系，并帮助我们承担集体责任，保护环境及其自然资源，促进可持续发展。

秘书长在其年度报告中详细叙述了联合国取得的成就和面临的障碍，为本组织——它体现世界良知和愿望——的未来制订了战略，秘书长报告反映了秘书长作出的努力和开展的活动，我们谨对此表示感激和赞赏。我们支持秘书长报告关于发展和调整联合国各机关的提议，以使本组织体现当前的政治现实。

联合国应该仍然是世界政策的真正基础，是国际合法性的主要来源，这样，各国就可以求助于联合国，预防战争和冲突。只有有效地开展预防外交、和平解决争端、维持和平、加强世界合作以及加强不同文明之间的对话，才能做到这一点。这就要求进行努力，解决贫穷和疾病问题，保护环境，打击恐怖主义，消除北方富国与南方穷国之间的差距。

在维持国际和平与安全方面，应该加强虚弱的区域机构，以加强联合国与各区域组织的关系，使它们能够在技术当道和人口大量增加的世界里实现集体安全。

我们认为，联合国代表了国际合法性。联合国是所有区域和国际努力的熔炉，这些努力的目标是实现

各国人民的希望和愿望，应对和平、安全和发展各方面的实质性挑战。这可以加强关系和稳定，在世以及子孙后代中传播和平和建设性对话文化，以反制武力威胁逻辑，消除对未来的担忧。

我们希望本届会议取得成功，从而提出一种未来愿景，指出为人类服务的办法，恢复会员国对本组织的信任，使会员国充分承诺执行本组织各项决议，尊重《宪章》各项规定。

代理主席（以法语发言）：我请肯尼亚外交部长斯蒂芬·卡隆佐·穆肖卡先生发言。

穆肖卡先生（肯尼亚共和国）（以英语发言）：我很高兴借此机会在大会上发言。在过去一年，肯尼亚和联合国都遭受过恐怖主义袭击。在八月份联合国在巴格达的房地遭受无情和愚蠢的袭击之后，主席先生，我通过你向秘书长致以深切的吊慰之意。包括秘书长伊拉克问题特别代表塞尔希奥·比埃拉·德梅洛先生在内的几名联合国人员在这次袭击中丧生。比埃拉·德梅洛先生是一个文雅和非常聪明的人，他代表多事之秋一种冷静的理性的声音。作为各国组成的大会，我们也许失去了他的声音，但我们不应失去他的理想和希望。

恐怖主义已成为令人不安的趋势。我们这些生活在肯尼亚的人对此太了解了，因为我们无法对恐怖的威胁视而不见。在最近分别发生在 1998 年和 2002 年的两次事件中，肯尼亚人民都被恐怖分子当作袭击的对象。在 2002 年发生在蒙巴萨的袭击之后，由于外部采取各种无益的措施劝阻到我国旅行，肯尼亚的经济几乎垮掉。因此，我们受到双重伤害。在这种背景下，肯尼亚完全支持打击恐怖主义，因为我们丧失了无辜的生命，人民承受了极大痛苦，失去了繁荣，社会和经济陷入困境。由己及人，我们也同情别人，包括这座城市的居民和美国人民，他们在 2001 年 9 月史无前例的恐怖袭击中首当其冲。

我们相信，只有国际社会采取集体行动才能打赢这场战争。我们都应当在联合国领导下打击恐怖主

义，并制订慎重的一劳永逸地根除恐怖主义的长期战略。利己主义和单边行动不能为打击恐怖主义的全球联盟奠定坚实的基础。只有有原则的国际团结才能战胜恐怖主义。

我国代表团赞赏秘书长为加强利用联合国内罗毕办事处而作出的努力。我满意地注意到已开始在联合国吉吉里综合建筑建设更多的行政和社会设施。此外，在根据大会第 56/206 号决议将联合国人类住区中心(人居中心)提升为正式的联合国规划署之后，肯尼亚政府希望在内罗毕主办更多的会议，使这些设施得到最大限度的利用。这将明确表明我们对有关这个问题的会议决议的支持。

小武器和轻武器扩散助长了非洲许多地区蔓延的冲突。肯尼亚积极参与为解决这个问题进行的努力，它是小武器和轻武器问题内罗毕秘书处的东道国，该区域倡议涉及大湖区和非洲之角的 10 个国家。此外，在 2003 年 7 月在纽约举行的各国小武器和轻武器问题两年期会议上，肯尼亚提交了一份报告，说明内罗毕秘书处的活动以及肯尼亚政府为控制这一威胁在国家一些采取的措施。在这方面，我们呼吁国际社会在打击这类武器扩散的共同努力下提供必要的资源。

战争和冲突在继续，和平、稳定与社会经济发展仍然不易捉摸，特别是在非洲。因此，肯尼亚继续优先重视预防、管理并和平解决冲突。我们在解决苏丹南部和索马里的冲突的政府间发展管理局(发展局)和平进程中发挥带头作用。目前正分别在奈瓦沙和内罗毕就和平解决办法进行谈判。

我们非常满意地回顾今年 9 月 22 日发生的历史性事件，这一天苏丹各交战方在肯尼亚奈瓦沙签署了具有划时代意义的协定。该协定涉及过渡性安全安排，无疑将为苏丹人民的光明和繁荣的未来奠定基础。各方将在今后两周内再次聚会，讨论权力分享、财富分享和苏丹三个有争议地区的地位问题。事实上，苏丹的和平进程已经不可逆转。

因此，我谨赞扬苏丹政府、苏丹人民解放运动(人运)、撒哈拉人民解放军、发展局和国际伙伴论坛为和平进程所作的协调一致的努力和贡献。这次历史性事件是多边主义发挥作用的具体事例。它确实是希望的灯塔，表明了这样一个事实：有了善意和政治意愿，和平是可以实现的。我高兴地指出，非洲的消息并不都是有关厄运和令人忧愁的消息。

然而，为了巩固和保证持久和平，国际社会必须在这一进程中发挥更大作用。在这方面，我想敦促联合国在苏丹的冲突后重建中发挥领导作用，并要求会员国支持这种重建。

关于索马里和平进程，我高兴地指出，谈判已取得令人鼓舞的进展，我们对于取得丰硕成果抱乐观态度。仅在两周前，代表们通过了宪章，不久将举行选举。因此肯尼亚鼓励有关各方巩固并利用迄今为止取得的成绩。我们强调和平进程应包括各个方面，我们呼吁过渡时期全国政府总统阿卜迪卡西姆先生重新回到内罗毕的谈判桌旁，并呼吁其他派别领导人接受他的参与。出于同样的理由，我们呼吁我们的合作伙伴和国际社会继续支持两个和平进程。

我们赞扬西非国家经济共同体(西非经共体)为在利比里亚恢复正常状态所作的努力。肯尼亚赞赏联合国在巩固世界和平与稳定方面发挥的重要作用，与此同时主张联合国更大程度地参与非洲的各项倡议，如发展局和西非经共体领导的和平进程。

我们对中东局势继续恶化感到关切。肯尼亚遗憾地注意到尽管为解决巴勒斯坦问题采取了各种行动，作出了各种努力，但这一问题的持久解决办法仍没有踪迹可寻。我们不应忽略联合国各项决议中所设想的建立一个可行的巴勒斯坦国的目标。同样，应当忆及，为了确保冲突的持久解决，必须充分考虑到以色列在安全的边界内存在的权利。因此，我们再次呼吁冲突各方以及其他有关行为者表现出克制，重视对话。

中东另一个令人关切的问题是伊拉克。这个国家的人民还没有实现和平与稳定，离开和平与稳定，任

何国家重建的希望都将化为泡影。不过，令人鼓舞地注意到，国际社会现在有一个共同观点，即联合国应当在该国的重建中发挥更大作用。我们希望这种共识不久将变成行动。

和平与稳定要想发扬光大，善政是一个必要条件。肯尼亚能够迎接这一挑战。2002年12月，肯尼亚经历了一个具有历史意义的时期，我们举行了被公认为自由、公平并确实民主的大选。肯尼亚的每个公民都有机会在决定他或她的政府上拥有发言权，这是非洲人能够并且将要接受民主的成功证明和有力证明，我们作为历史上最古老文明的骄傲后代，愿自己决定自己的命运。我想忆及非洲一位伟大的儿子、已故的帕特里斯·卢蒙巴说过的话：

“历史终有一天会行使其发言权……非洲将书写自己的历史，那将是光荣和尊重的历史，无论是在撒哈南以北还是以南”。

作为一个国家，我们愿意在姆瓦伊·基巴基总统的领导下，在促进发展与民主方面发挥我们的作用。

非洲发展新伙伴关系需要我们所有人的支持，如能得到全面执行，则将确保非洲大陆的可持续发展。非洲发展新伙伴关系是该地区各国再次承诺的象征，因此国际社会应予以必要的支持。我们赞赏联合国和我们的发展伙伴对非洲发展新伙伴关系所表现出来的热情。我们将致力于这一安排的成功落实。肯尼亚作为指导委员会的成员，已成立非洲发展新伙伴关系国家秘书处，并将在下个月主办关于东非、大湖区和非洲之角非洲发展新伙伴关系的区域首脑会议，以审议其执行问题。

1990年代的联合国各次主要会议和首脑会议，特别是里约首脑会议、千年首脑会议、大会关于艾滋病毒/艾滋病的特别会议、蒙特雷会议，还有约翰内斯堡首脑会议，为我们解决当今世界面临的问题提供了各种想法和承诺。尽管如此，我们应对贫穷、疾病、文盲、环境退化和饥饿的斗争却仍在后退。

我今天要向诸位表达的意思是，我们必须重新作出承诺；让我们执行我们达成的协议，将世界建设的更美好，使之惠及所有人吧。我们欢迎大会通过关于对联合国经济和社会领域各次主要会议和首脑会议的落实采取统筹和协调一致的后续行动的第57/270 B号决议。我们敦促该决议所述所有利益相关者发挥其作用，确保决议的充分和迅速执行。

非洲大多数国家都属世界上最贫穷国家之列。艾滋病/艾滋病更是雪上加霜，自其独立以来，它就在该大陆肆虐，破坏其社会经济成果。为抗击这一大流行病，肯尼亚政府采取了各种措施，以遏制艾滋病/艾滋病的进一步传播。通过这些努力，其流行率在过去四年已大大降低。然而，在这方面还有许多工作要做。

上个月，肯尼亚主办了第13次艾滋病和性传播疾病问题国际会议。该论坛汇集了6 000多名来自世界各地的代表，他们对我们应采取那些紧急措施来防治这一大流行病进行了讨论。我们呼吁国际社会加强其防治这一祸害的努力，除其他方面外，提供充足的财政资源，并为受影响者获得抗逆病毒药物提供更好的条件。

我们欢迎世界贸易组织（世贸组织）近来达成的关于让发展中国家有能力进口艾滋病/艾滋病非专利药品的协定。我们敦促发达国家和药品生产商尊重世贸组织的决定，与发展中国家合作，为艾滋病/艾滋病患者获得抗逆病毒药物提供便利。

肯尼亚对世贸组织坎昆部长级会议不欢而散感到遗憾。但只要我们的伙伴愿以平等角色同我们协作，那我们发展中国家愿意继续与之进行谈判。

最后，我谨代表我国代表团，对大会主席朱利安·亨特先生以全体一致当选为大会第五十八届会议主席表示祝贺。

我今天谈到的挑战是不受边境和主权限制的，实际上也不受历史现实限制。它们是大会的集体问题，我们必须作为一个国际组织联合起来面对它。我希望

大会第五十八届会议勇敢地面对摆在国际社会面前的各种问题。我向大会主席保证，肯尼亚代表团将对他给予充分支持。

代理主席（以法语发言）：我现在请埃塞俄比亚联邦民主共和国外交部长塞尤姆·梅斯芬先生发言。

梅斯芬先生（埃塞俄比亚）（以英语发言）：我高兴地对朱利安·亨特当选为大会第五十八届会议主席表示热烈祝贺。我还要借此机会赞扬他的前任为大会第五十七届会议的成功所作的宝贵贡献。还请允许我诚挚地感谢秘书长科菲·安南先生在本组织这一困难的历史时期，为维护联合国的完整所做的巨大努力。我还要赞扬秘书长为加强人道主义援助、促进发展合作和加强我们这一倍受尊重的组织所做的宝贵贡献。

在我简短发言的开始，我要首先诚挚地感谢那些给予慷慨支持，帮助埃塞俄比亚人民消除破坏性的长期干旱后果的各个方面，这一干旱将我们的数百万同胞置于危险之中。联合国、美国、欧洲联盟和许多其他方面的反应既及时又慷慨。埃塞俄比亚人民对这一团结的展示表示感谢。

我们埃塞俄比亚人民第一个认识到我国的情况再也不能继续下去了。不能让我国人民每隔一年就因为干旱而受到饥馑的威胁。我们必须在尽可能短的时期内确保我国人民的粮食安全，这也是涉及国家生存和尊严的大事。但要做到这一点，必须先让我们的人民获得和平，使他们能真正集中力量进行经济发展。

我们逐渐认识到，我们的经济发展和善政战略若要取得成功，我们就必须提高我们的人力资源发展和体制建设能力。我们迫切需要集中力量进行能力建设，并将它作为一个优先事项。

业已发现，我们进一步推进权力下放做法，提高基层人民的权力，也至关重要。

我国的外交和国家安全政策已开始发生根本性的转变，我们正将重点放在我国的国内需要和确保其

生存能力上，这些只有通过迅速的经济发展和培育民主施政才能实现。

象我们大陆的很多国家一样，埃塞俄比亚由于冲突和战争及其造成的后果而长期遭受苦难，在这方面它可能比其他国家受苦更多。在 12 年之前，当军事独裁政权倒台时，当我们开始为一个民主和公正的社会打基础时，我们一劳永逸地消除了导致在我国没有和平与安宁的国内原因。

直到 1998 年，埃塞俄比亚取得了巨大进展。这种进展如果能够继续，无疑会使我们在应付去年和前年的长时期干旱的后果时更有准备。但是，大会可以回顾 1998 年在埃塞俄比亚发生的事。由于我们在 1998 年 5 月遭受的侵略，我们本来为迅速的经济发展和创造的强有力势头受到挫折，我们花了两年时间才扭转了这个挫折。在反击了侵略之后，埃塞俄比亚表现出对国际法原则的不动摇的遵守，它在确保签署《阿尔及尔协定》方面起了领头作用。埃塞俄比亚毫不犹豫地将从它将为入侵军队驱逐出其领土和建立临时安全区而发动的反击中夺取的领土撤出。联合国埃塞俄比亚和厄立特里亚特派团（埃厄特派团）随后在该区内部署。

我们现在已到了这样一个阶段：联合国现在必须表现出更大程度的关注，以确保《阿尔及尔协定》所带来的希望能够得到实现。该《协定》旨在导致埃塞俄比亚与厄立特里亚之间的持久和平。它的用意不是惩罚侵略的受害者。这就是为什么埃塞俄比亚感到有必要呼吁安全理事会帮助我们实现《阿尔及尔协定》中所包含的希望。

埃塞俄比亚一贯致力于做一个和平的国家。我们在对国际法原则的承诺上不亚于任何国家。这将继续是我国人民的突出特点之一。我们将继续保持和培植这个传统。我们也正是准备以同样的精神处理目前在实施《阿尔及尔协定》过程中出现的复杂问题。

世界上很少有其他区域像非洲之角这样由于冲突的原因而受这么大的苦。我们埃塞俄比亚人致力于与我们分区域中的其他人民一道改变目前现实。由于

在解决索马里的冲突的和平进程中不断取得的进展，我们今天对以下一点比以往任何时候都抱有更大的希望：索马里人民的漫长苦难历程可能即将结束。

我想借此机会感谢欧洲联盟、联合国和其他方面为确保索马里和平进程的成功而继续提供的宝贵援助。没有这种支持，就不会取得多大进展。政府间发展管理局（发展局）的前线国家将需要甚至更大的支持以取得索马里和平进程的成功。这个进程现在正在进入其最关键阶段。

我们也对为解决苏丹的冲突而执行的和平进程深感鼓舞，这个进程也进入了一个非常微妙的阶段。有关各方在处理它们所面临的共同挑战方面表现出很大的决心，这是值得赞扬的。双方之间 9 月 25 日签署的《关于过渡时期安全安排的框架协议》是一个重大突破，无疑将有助于为在其他领域中取得更大进展打下基础。我们感谢所有为在苏丹的和平进程中取得进展而作出贡献的各方，特别是美国政府。

这些事态发展表明，非洲之角的局势并非毫无希望。尽管如此，我们所面临的挑战是艰巨的。我们埃塞俄比亚人决心为我们分区域的振兴作出最大贡献。这个区域也成为国际恐怖主义的目标。为对付这个祸害，在埃塞俄比亚实现和平与民族和解也是至关重要的。这就是为什么所有愿意加入反国际恐怖主义斗争的人都理所当然地支持发展局在索马里作出的和平努力。

作为该区域的一个遭受如此大的损失以及由于没有和平而在发展方面远远落后的国家，埃塞俄比亚感到，它与希望和平、安全和正义的中东各国人民站在一起。作为一个非常靠近中东的民族，埃塞俄比亚与巴勒斯坦人民和以色列人民有密切联系。我们希望，这两个民族的痛苦将很快结束，路线图所带来的希望将能实现。

如果没有有利于像埃塞俄比亚这样的国家取得进步的国际条件，我们对经济发展的希望和我们所看到的在我们分区域实现和平的前景很难成为现实。

在这方面，总的局势不很令人乐观。在目前条件下，如果发达国家不对非洲的迅速经济发展作出更大承诺，像埃塞俄比亚这样的国家就很难达到《全面发展目标》。

毫无疑问，紧急需要提高发达国家向非洲提供的援助的质量和水平。迫切需要处理与补贴和非洲国家的产品进入发达国家市场机会有关的问题。为实现国际团结和促进我们的共同利益，迫切需要为债务负担寻求持久的解决办法。

非洲正在经历一个非常困难和至关重要的时期。艾滋病毒/艾滋病正在该大陆造成严重破坏。现在人们普遍承认，这不仅仅是一个健康危机。这个大流行病也是一个具有广泛和潜在的严重破坏后果的经济、安全和社会危机。因此，这不仅是非洲的挑战，而且是全世界的挑战。

但是，非洲并非在要求国际社会的解救，而不履行其本身的责任。非洲所要求的是得到帮助，就像很多国家在其历史的某一个时刻所得到的那样。事实上，这里所关系到的是相互的义务。这是作为非洲发展新伙伴关系基础的根本原则。埃塞俄比亚希望，非洲发展新伙伴关系将作为非洲与发达国家之间为了确保非洲在争取繁荣和发展，以及争取一个安全、和平和真正全球化的世界的努力中取得成功而扩大合作的框架得到更大的重视。

联合国今天所面临的是它将近 60 年的历史中最困难的时期之一。它的合法性和可信性正在日益受到质疑。许多国家还怀疑它的效力。不少国家多次提问，联合国是否始终帮助它们，扶植和巩固和平。我国过去也有失望的经历。但是我们始终没有放弃对联合国和多边主义的希望，因为我们懂得，归根结底，联合国是不可缺少的。因此，埃塞俄比亚始终支持联合国和联合国理想。

我们希望，所有会员国不论大小，都能充分承诺致力于联合国和联合国理想，完成联合国早该完成的改革，争取使联合国变得更加有效。

代理主席（以法语发言）：我现在请立陶宛共和国外交部长安塔纳斯·瓦利奥尼斯先生阁下发言。

瓦利奥尼斯先生（立陶宛）（以英语发言）：首先我衷心感谢扬·卡万先生担任上届大会主席所做的工作。我们赞赏本届大会主席、圣卢西亚朱利安·亨特先生的知识与高超领导，并祝愿他有一个建设性对话与合作的一年。

今年不少令人震惊的消息和人类悲剧。我们损失了一位崇高的人，一位杰出的外交家——我们的朋友塞尔希奥·比埃拉·德梅洛先生，和在那悲惨的一天，不巧正在巴格达联合国办事处驻地工作的其他许多人。最近，我们又告别了已故瑞典外交部长和我们的好友安娜·林德女士，她为另一起人类蠢行所害。我们对这些损失感到悲痛，但我们不会忘记他们的工作和他们未尽的事业。

伊拉克就是这样一个未尽事业。我们的首要目的是恢复主权和执行一个政治进程，通过民主选举，建立一个具有充分代表性的政府。但是，建国不是一夜之间就能造成的。只有通过协调努力和密切的国际合作，才能期望重建一个自由与和平的伊拉克。联合国独特的经验与合法性，它对帮助伊拉克人民恢复主权的努力必不可少。伊拉克境内已经可以看到恢复的初步迹象，如任命管理委员会和组织立宪筹备委员会。这些积极发展应该得到支持与鼓励。因此，我们期盼即将召开的马德里会议，讨论对伊拉克未来有重要影响的许多问题。国际支持对人民解决一个专制政府垮台后遗留下来的问题必不可少，有时甚至是决定性的。

以色列和巴勒斯坦人之间的冲突目前所遇到的挫折，决不能阻止路线图的执行。两国和平与繁荣共存的理想，仍然是唯一可行的选择。

我们作为国际社会的真正力量，在于我们集体处理严重问题的决心。秘书长今年的报告提出了严峻的问题。我们必须就联合国今后几十年工作的理论和政治框架找到共识。立陶宛坚决支持联合国追求《联合

国宪章》中所载目标。我们赞成必须更新与加强各多边机构的意见。绝对必须让人们看到，联合国及其主要机构有作用、有效。立陶宛愿意为在有效的多边机构和《联合国宪章》基本目标的基础上建设国际秩序作出贡献。

持久和平是我们的集体责任。安全理事会必须能够在维持国际和平与安全方面发挥领导作用。因此，立陶宛支持实质性改革，以确保常任和非常任理事国有更好和更加公正的代表性，增加德国和日本，以及其他地区某些主要国家。

立陶宛欢迎秘书长打算建立一个高级别知名人士小组，讨论对目前挑战的对策。召开欧洲大会拟订欧洲宪法草案，是如何处理此类根本性政策问题的一个良好例子。

遗憾的是，恐怖主义和大规模毁灭性武器及其运载系统的扩散，仍然是我们担心的主要安全问题。《欧洲理事会关于不扩散大规模毁灭性武器的查杀罗尼亚宣言》，以及《欧洲联盟防止大规模毁灭性武器扩散原则和行动计划》，是内容明确的对策。立陶宛支持这两项文件，并将为其执行作出贡献。我还要回顾《精制弹道导弹扩散海牙行为守则》，该守则是多边努力的又一成果，值得全球普及。

全球稳定也需要区域努力。这方面我满意地指出，明年立陶宛和其他中东欧国家将加入欧盟和北约，进而扩大欧洲稳定与民主区域。而且，我们的加入将对地处欧盟和北约新边界各国产生重要的积极影响。立陶宛决心继续推行睦邻友好政策，同新的欧盟邻国发展更加密切的关系。我还有提请注意波罗的海-高加索区域合作，这一合作已经产生若干项成功倡议。

今天我们正目睹采取更加有效的措施打击恐怖主义和大规模毁灭性武器的意愿。较常规的挑战，总可以通过透明度和建立信任活动加以解决。作为《渥太华公约》新缔约国，立陶宛承诺为履行和促进公约切实作出贡献。我们感到，促进区域对话和行动，以

推动禁止杀伤人员地雷和清理旧的未爆弹药，越来越重要。这方面，我国已经开始同有关方面一起努力。

民主、法治和尊重人权及基本自由，无疑是我们价值体系中最重要内容。鉴于全球化进程，确保这一体系是一项重要挑战。诸如贫穷、饥饿、不可持续的发展、灾难性的大规模传染病和严重侵犯人权等全球性痛苦将严峻的任务摆在我们面前，这就是团结起来确保我们子孙后代的未来。

不消除贫穷和根除社会排斥现象就不能创立和平的稳定条件。因此，我们应该作出共同努力以实现我们在《千年宣言》中商定的目标。立陶宛作为欧洲联盟的未来成员，也正在这一方面承担起作为新兴捐助者的责任。

代理主席（以法语发言）：我现在请巴布亚新几内亚外交和移民部长拉比·纳马利乌爵士阁下发言。

拉比·纳马利乌爵士（巴布亚新几内亚）（以英语发言）：首先请允许我祝贺大会第五十八届会议主席当选。毫无疑问，国际社会选举他为大会主席是对其广泛的外交才能和领导素质的承认。他的当选也是对即将来临的小岛屿国家世纪的承认。我还要感谢其前任杨·卡万先生对大会第五十七届会议工作的指导。

还请允许我感谢联合国秘书长科菲·安南先生及其工作人员的献身精神，以及对解决我们当前所面临的许多紧迫国际问题的承诺。

与其他代表团一样，我谨代表我国政府对 2003 年 8 月 16 日在巴格达遇难的包括前联合国人权事务高级专员在内的联合国工作人员的家人表示深切的吊唁。

这些攻击是野蛮的，违反了《联合国宪章》所规定的自由、民主与和平的原则。它们必须受到最严厉的谴责。

在致力于履行我们反对国际恐怖主义的承诺过程中，我们高兴地向大家报告，巴布亚新几内亚充分遵守了联合国安全理事会第 1373（2001）号决议。

我国议会近来已经批准了多项反全球恐怖主义的公约和议定书。昨天，我亲自向联合国秘书长办公室交存了四份公约。

巴布亚新几内亚已经履行这些要求，它目前面临着资源束缚和执行条约义务的其他挑战。这种状况因非法毒品贩运、小武器和轻武器扩散、走私人口和洗钱等其他威胁而更加恶化。

在太平洋岛屿区域，我们已采取积极的主动行动共同对付这些威胁。太平洋岛屿论坛领导人商定的《纳索尼尼宣言》和《比克塔瓦宣言》提供了应对这种威胁的合作框架。

在更为广泛的亚洲/太平洋区域，除了每年一度的巴厘安全会议以外，已经举行了两次西南太平洋对话，以讨论分区域所面临的政治和安全问题。对话合作伙伴包括印度尼西亚、菲律宾、新西兰、澳大利亚、东帝汶和巴布亚新几内亚。

尽管更大的政治和安全威胁是我们大家的关切事项，但本阶段的实际威胁是小武器和轻武器的扩散。小武器和轻武器不仅破坏区域稳定，引发、助长和延长冲突，而且还阻碍救济方案，破坏和平倡议，加剧侵犯人权的状况，阻碍发展和助长暴力文化。目前仍无有效处理这一类武器的国际条约或其他法律文书。

在这方面，巴布亚新几内亚欢迎立即和全面执行旨在遏制和根除小武器和轻武器流动的 2001 年《小武器问题行动计划》。

请允许我结合我国布干维尔省的危机谈一谈这个问题，在那里，小武器和轻武器的扩散使该省的冲突绵延不绝。

关于布干维尔的进展，我们已经完成了第二阶段的武器处置方案，联合国已经对此进行了核查。区域

和平监测团现已卸任，并由布干维尔过渡工作队取代。在联合国的帮助之下，该工作队将维持对和平进程的后勤支持，并在其他业务领域提供协助。

我还要通知大会，根据《布干维尔协定》实施的和平进程现已达到了巴布亚新几内亚全国议会所商定的宪法修正案规定的第三阶段。尽管出现了一些延误，有关各方正在采取每一项所需的步骤以确保迄今为止所形成的势头不受到不应有的阻碍。

因此，我国政府寻求国际社会，尤其是安全理事会成员国的谅解，以帮助我们实现根据《布干维尔和平协定》所商定的所有任务。对于我们大家，对联合国，对我国政府和对布干维尔人民来说，这都是一种双赢的局面。

我谨代表我国政府对联合国布干维尔政治事务处（联布政治处），包括诺埃尔·辛克莱大使所作的宝贵努力向秘书长表示深深的谢意。

我还要承认并感谢我们的区域邻邦澳大利亚、新西兰、斐济、所罗门群岛、汤加和瓦努阿图对和平进程所作的巨大贡献。

关于所罗门群岛的冲突，太平洋岛国外交部长制定及商定，并在随后于上个月在新西兰奥克兰举行的论坛领导人会议上通过的的一揽子援助计划有助于恢复该国的和平和正常状态。该一揽子援助计划是根据《比克塔瓦宣言》，应所罗门群岛政府要求而采取的。

澳大利亚领导的行动包括部署来自包括我们自己在内的许多太平洋岛屿成员国的民警和武装维和人员。成员国之间的合作如运用得当，将加强区域维和力量。

关于以色列和巴勒斯坦的问题，根据美国领导的路线图解决问题和确保和平近来出现了取得进展的总的积极迹象。然而，近几个星期情况出现了恶化。我们呼吁有关各方保持最大程度的克制，通过共同努力和平解决这一危机。

令我们感到高兴的是，四方近来在纽约开会审查路线图。我们期待着它们提供坚定的领导，即协助解决这一长期未解决的问题。战斗和暴力将解决不了这一冲突。我们与国际社会一起呼吁以色列和巴勒斯坦领导人重新在谈判桌上作出努力，结束双方的所有敌对行动并就这一问题寻找一个长期的解决办法。

我们相信，外交是各国作为合作伙伴和合作者参与实现这些转变的唯一途径，它将从原则上，而且更为重要的是从实践中促进各国人民的和平、经济和社会进步。

我们认为，这也应该适用于伊拉克局势。我们支持安全理事会为通过一项关于联合国作用的新决议所作的工作，它将为联合国会员国最广泛地参与伊拉克的重建提供一个框架。

关于联合国的改革，巴布亚新几内亚赞扬秘书长为对联合国的主要机构大会及其附属机构和安理会进行改革目前正在开展的工作中显示的领导。

我们支持在常任理事国或非常任理事国这两个成员类别扩大安全理事会。改革既应该考虑到发达国家的利益，也应该考虑到发展中国家的利益。

一个有所扩大的安理会的所有常任理事国应该拥有类似的权利和特权。但是，否决权的使用应该受到限制，它只适用于《宪章》第七章所涉问题。在这方面，我们必须迅速着手完成联合国系统的改革，包括安全理事会的改革，以便我们能够恢复这个多边制度更好地为我们所有人服务的能力。

巴布亚新几内亚完全赞成多哈、蒙特雷和约翰内斯堡会议最近通过的宣言和行动计划。我们决心应付消灭贫穷、饥饿、文盲、环境恶化、气候变化、艾滋病毒/艾滋病、疟疾和其他可预防疾病的挑战。我们还决心处理善政问题。巴布亚新几内亚政府愿意将千年发展目标纳入我国发展的优先工作。我们正在着手通过中期发展战略，目的是将发展方向转到我国大多数人居住的农村地区。我们鼓励国际社会——包括发

达国家和发展中国家的所有利益有关者——继续提供资源，使这些宣言和行动计划得到实施。

与太平洋岛屿论坛的其他发展中成员国一样，巴布亚新几内亚坚定致力于执行《关于小岛屿发展中国家可持续发展的巴巴多斯行动纲领》。我们完全支持在2004年8月于毛里求斯举行的国际会议上对它进行十年期审查。我们呼吁所有区域和国际发展伙伴支持这一审查进程。它们对最近的最不发达国家和内陆发展中国家会议就提供了支持。

最近，世界贸易组织在坎昆举行的谈判破裂，这令我们所有人深感关切。但是，这不应阻碍我们开展进一步谈判，达成照顾到所有国家利益的公平与平等的安排。

在一个目标更明确的方面，巴布亚新几内亚所属的非洲、加勒比和太平洋国家集团（非加太国家集团）正与欧洲联盟谈判，以便在可能情况下达成一项经济协作协议。我们的主要目标必须是消灭贫穷，因此非加太国家根据各项洛美公约和目前的科托努协定所享有的贸易优惠条件不应受损。

太平洋区域的小岛屿发展中国家是最大海洋空间的护卫者。太平洋拥有丰富的海洋自然资源。最近在新西兰奥克兰举行的太平洋岛屿论坛成员国领导人会议再次重申了太平洋岛屿区域海洋政策，其目的是与我们的发展伙伴密切合作，确保我们诸岛国今后可持续地利用我们的海洋及其资源。

然而，我们区域各国的人力、财力和技术能力有限，难以有效控制、管理并确保这些资源用于为我们今世后代造福。在保护我们广大海洋资源方面，太平洋岛屿论坛的领导人重申严重关注放射性材料在我们区域过境运输。他们也呼吁从事这些活动的国家对于放射性材料在我们区域过境运输直接或间接造成的任何危害承担全部责任并提供赔偿。去年在大西洋发生的两起事件就突出说明了我们所关注的这一现实。

巴布亚新几内亚与其他小岛屿发展中国家一样，继续表示深为关切气候变化、气候多变性和海平面上升的不良影响，尤其是对已在经受极度苦难的地势低洼小岛屿造成的不良影响。我们将继续强调发达国家迫切需要在减少温室气体排放方面提供强有力的领导。

巴布亚新几内亚签署并批准了《联合国气候变化公约》和《京都议定书》。《京都议定书》为促使发达国家履行《气候变化公约》规定的义务铺平了前进的道路。我们认为，发展中大国也有义务在减少气体排放量方面采取具体行动。我们欢迎日本、欧洲共同体和中国对《京都议定书》的支持。我们敦促美国、俄罗斯联邦和澳大利亚加入解决这个问题的全球努力，包括批准《京都议定书》。

巴布亚新几内亚也没有幸免于艾滋病毒/艾滋病流行的危害。结核病和疟疾再次开始抬头，因此，迫切需要找到这些疾病的预防措施。然而，我高兴地报告，巴布亚新几内亚议会今年颁布立法，目的是消灭这一祸患，为此它规定向预防和宣传方案提供协助，以减轻和限制艾滋病毒/艾滋病的蔓延，因为它威胁到我国人民，尤其是母亲和儿童的生命。在这方面，我们感谢澳大利亚提供的大量援助。我们也感谢其他发展伙伴，包括联合国儿童基金会（儿童基金会）、联合国艾滋病毒/艾滋病联合规划署（艾滋病规划署）和世界卫生组织不断提供的帮助。

我们还支持联合国在保护和促进妇女和儿童权利方面所做的工作。我们已批准有关公约，但我们意识到我们必须做更多的事情。我们感谢我们的发展伙伴，包括联合国开发计划署和儿童基金会等联合国机构提供的支持。

巴布亚新几内亚完全赞成国际社会发出呼吁，要求改革和改组两个布雷顿森林机构的章程和任务权限。它们的借贷政策应该更宽松，更灵活，以帮助发展中国家从事其发展努力。

联合国的最大成就之一是非殖民化进程。但是，只有在剩下的 16 个非自治领土都行使了不可剥夺的

自决权以后，这一进程才结束——它必须结束。联合国必须逐案监测新喀里多尼亚、托克劳以及仍然列在联合国非殖民化清单上的其他 14 个非自治领土的发展。面积大小、偏远程度或人口密度都不应成为限制行使这一不可剥夺权利的因素。上个月在奥克兰举行的太平洋岛屿论坛领导人会议再次重申了对这一原则的支持。

最后，我要重申巴布亚新几内亚恪守《联合国宪章》中所载的永恒原则。我们也强烈主张，巴布亚新几内亚的立场是，通过积极对话，采取外交手段是处理这些挑战的关键。

最后，巴布亚新几内亚认为，联合国所有会员国的一个大挑战是，作为真正伙伴共同努力。这将成为我们实现共同目标的一个有效工具：为今世后代创造一个更美好和更安全的世界。

代理主席（以英语发言）：我现在请芬兰共和国代表团团长玛尔亚塔·拉西女士阁下发言。

拉西女士（芬兰）（以英语发言）：我荣幸地代表芬兰外交部长埃尔基·托米奥亚先生阁下作以下发言。

自大会上届会议以来，多边主义和联合国都经历了严峻的考验。在多边主义受到单边行动挑战的同时，现实情况证明，多边主义和多边合作——以及联合国——都很有必要，也许比以往任何时候都更有必要。在坎昆举行的世界贸易组织部长级会议的讨论情况也清楚表明，需要就维护以共同商定原则为基础的多边贸易制度开展公开和广泛的讨论。

在处理危机和预防危机、裁军和军备控制、促进人权和国际法、加强可持续发展、加强环境问题方面的全球治理以及开展一致行动合作处理经济和社会问题等方面，都有必要开展国际合作。

为此目的，需要一个更加有效率的、有效的联合国。联合国系统必须为日益复杂的挑战，不管是伊拉克问题、中东问题，贸易与发展之间的协调一致，还是为发展筹资等，提出解决方法。通过政治意志，我

们应该给予联合国应有的支持，以使联合国成为世界事务中的真正行动者。我们需要更有效率，更加面向结果。

在这一特别关头，联合国的发展和加强构成一个重要挑战。包括安全理事会在内的联合国结构需要改革，整个联合国需要更好的资源。这也是全面执行《千年宣言》的先决条件，该宣言为联合国形成一个今后几年要求极高的议程。

尽管对行动或联合行动自由做了不同的强调和解释，但加强多边合作的所有先决条件都存在。作为欧洲联盟成员，芬兰参加了关于多边主义重要性和促进全球安全条件的讨论。这也应该是大会本届会议的主要议题之一。

除了意大利代表欧洲联盟所作的发言中已经说的话以外，我要侧重谈一谈特别需要多边合作的两个问题：利用全球化的问题和大规模杀伤性武器的问题。

今后最大的挑战将是范围越来越广泛的对国际和平与安全的挑战、全球化进程以及通过多边合作共同管理这两者。

全球化影响每个人。一些人从中受益。一些人因为它而更加边缘化。全球化产生于在私营部门和公共机构内外作出的无数决定。但是，我们必须能够通过联合国和其他国际组织影响指导全球化的企业和公共部门的决定。现在有许多正在进行的进程，试图使全球化更具有包容性，并且使每个人分享其利益。

芬兰政府正在同坦桑尼亚政府一道发起关于全球化和民主的赫尔辛基进程。最终，赫尔辛基进程所寻求的全球施政的特点是国际关系民主化，以及如何通过增加平等地参加关于国际准则和原则的决策来管理全球化及其副产品。这一进程的主要任务之一将是对全球问题制定新的解决办法。我们还将侧重于全球经济议程和人的安全。

除了国家和跨国公司以外，全球化中的国际行动者还包括持续增加的非政府组织。许多这些组织对全

球化持批评的、消极的立场，但是却毫不犹豫地采用具有全球化特点的程序，或者是建立跨国网络。在众多组织中，我可以列举两个截然不同的组织：世界经济论坛和世界社会论坛。然而，这两个组织关切的是同一个世界中的同样挑战。赫尔辛基进程的目标之一是使这两个进程相互靠拢。

以全球方法维护国际和平与安全 and 基于合作的多边安全制度合作对芬兰和我们在欧洲联盟的伙伴来说是自明的原则。但是，与全球化有关的安全问题以及解决这些问题的方法有可能使国际社会分裂。现在，和平不再是没有战争。发展与和平不可分割地相互关联，两者都受到全球化的影响。

另一个需要多边合作的主要问题是大规模杀伤性武器和防止其扩散的问题。

有效的全球施政需要普遍商定的准则和规则，确定所有国家和非国家行动者将遵守的行为标准。大规模杀伤性武器及其发射系统扩散显然是一个影响整个国际社会的问题。任何国家都不能忽视这些危险。今天，我们比以往任何时候更加需要加强集体努力，以便在世界范围制止扩散。应对全球安全威胁的最有效途径是具有约束力的国际协定多边制度。几十年来建立起来的现有的条约制度需要加强，而不是削弱。我们需要加强对禁止化学和生物武器及其对防止核武器扩散以及最终销毁核武器的承诺。

促进遵守多边条约和义务是不够的。同样重要的是充分地履行承诺。国际社会不能容忍不遵守法律承诺的先例，这将使整个不扩散制度处于危险之中。

在国家由于缺乏法律或技术性核查专门知识的情况下有困难履行条约义务时，有关组织和参与国应该提供适当的支持和援助。

《核不扩散条约》仍然是我们遏制核武器扩散的努力的基石。我们认为，全面禁止核试验条约是遏制核武器扩散的极为重要的、不可取代的基础，从而有助于核裁军。芬兰非常重视该条约生效。我们敦促仍未这样做的所有国家尽快签署和批准该条约。

在努力防止大规模杀伤性武器扩散的时候，需要新倡议和新方法。为了执行各项国际文书，我们需要用新的观点看待如何处理大规模杀伤性武器的问题。芬兰欢迎所有国家均可参加的新努力，例如 8 国禁止大规模杀伤性武器和材料扩散的全球伙伴关系。

联合国、特别是安全理事会负有维持国际和平与安全的首要职责。芬兰赞成加强联合国在与大规模杀伤性武器扩散有关的问题中的作用。我们同意秘书长的观点，即联合国和安全理事会应该考虑加强禁止大规模杀伤性武器的制度。联合国拥有核查方面的宝贵的专门知识和经验。芬兰认为，应该保持这一核查和检查能力。

由于侧重于大规模杀伤性武器，我不想说，小武器不太危险。小武器需要得到国际社会应有的、越来越多的重视。在一些国家和一些危机中，小武器是大规模杀伤的手段，并且是造成大部分平民丧生的主要原因。

各多边机构应该应对新挑战。多边本身还不够。在大会工作中，芬兰强调确定明确的优先事项、以在今天安全环境中最重要的问题的重要性。全世界人民可能很难理解本组织为何力求解决世界上昨日的问题。

最后，我要表示我国政府对国际刑事法院已经成立并展开业务的深心满意。国际刑事法院是促进对国际人道主义法律和人权的尊重的努力的基石。我们仍然承诺确保该法院的成功，并呼吁尚未批准《罗马规约》的国家成为该规约的缔约国。

代理主席（以法语发言）：我现在请瑙鲁共和国代表团团长克洛杜马先生阁下发言。

克洛杜马先生（瑙鲁）（以英语发言）：我非常荣幸地代表瑙鲁共和国总统兼外交部长雷内·哈里斯阁下发言，他由于国内的紧迫事项而不得不在最后一刻取消对纽约的来访。哈里斯总统要求我向朱利安·亨特先生转达对其担任大会主席的最热烈祝贺。瑙鲁作为一个小岛屿发展中国家，对于亨特先生的非凡成

就，为同加勒比共同体的联系感到极为自豪，这给我们带来希望：我们太平洋地区也将有机会主持大会。

我国代表团要通过他而赞扬大会第五十七届会议主席扬·卡万先生阁下出色的领导及所作的非凡努力，尤其是处理了困扰作为联合国主要机构的大会的振兴工作的困难问题。主席已保证继续在这些方面所作的良好工作，他可以依赖瑙鲁的通力合作。

和平与安全——更准确地讲是没有和平与安全——在联合国成立 58 年之后仍然是其主要的注意焦点。在过去 24 个月中，我们看到恐怖主义活动的国际化表现为仇恨、绝望和狂热的混合体，将其触角从中东伸向国际领域。它是非传统型的、秘密的、对其受害者是不加区分的。我们还看到在一段相对平静的时期之后大规模毁灭性武器的扩散，而这正使局势进一步严重。

这两种梦魇式的威胁在一起引起了关切，感到特别易受恐怖主义行为伤害的国家正考虑恐怖主义分子获得大规模毁灭性武器的实际可能性。这种假设迫使这些国家制定出预先准备好先发制人打击政策的单方面行动的应对做法。

我们在阿富汗以及六个月前在伊拉克看到这一政策的执行，正如布什总统所说：如果安全理事会不能执行第 1441（2002）号决议的规定，我们就会看到这一行动，该决议要求解除伊拉克的大规模毁灭性武器。瑙鲁感到失望的是，布什总统上星期在讲话中没有提到联盟在寻找这些武器的储存方面的情况，我们感到疑惑不解的是，为什么在情报已经表明伊拉克人能够在 45 分钟内装备和放射这种武器以打击联合王国的情况下却很难找到它们。

我国代表团认为，我所提到的应对办法催化了新一波核武器扩散的浪潮，被指名为“邪恶轴心”的一部分的国家正被指控发展核武器，绝非偶然。瑙鲁同各国一道呼吁有关国家履行其根据《不扩散核武器条约》承担的义务，允许国际原子能机构进行视察并核查它们没有发展核武器。

综上所述，我们可以肯定一点：目前事态的主要损伤就是联合国的纯真，当包括尊敬的塞尔希奥·比埃拉·德梅洛在内的 22 名无私奉献的联合国工作人员丧生以及 100 多人受伤时，联合国在巴格达受到了致命的创伤。

瑙鲁人民和联合国大家庭一道哀悼这一悲剧的受害者，向死者家属表示衷心的悼唁。这一可耻的恐怖行为给联合国在各地的工作人员的安全蒙上了阴影。联合国清晰的徽章曾代表着容忍、希望和公正，并成为阻挡攻击的盾牌，可能由于其对伊拉克境内的管理部队的顺从的作用而被模糊。

鉴于我们面前的事实，瑙鲁完全同意秘书长科菲·安南先生在其大胆和勇敢的讲话中所作的评断，即本组织“来到了一个叉路口”，而我们所处的时刻“的决定性意义可能不亚于创建联合国时的 1945 年。”（A/58/PV.7，第 3 页）

瑙鲁完全支持关于成立一个著名人士高级别小组以审查对和平与安全的威胁和其他全球挑战的建议，仅因这些挑战会影响到这种威胁或与之相关。瑙鲁深信多边主义是解决当代各种复杂问题的关键手段。

安全理事会应当是我们维护和平与解决冲突的共同努力的中心。同时，安理会必须掌握作出评估和采取集体行动的方法。最重要的是，它必须具有不仅针对对和平与安全的威胁、而且针对灭绝种族和其他大规模侵犯人权行为采取迅速和果断行动的意愿。

瑙鲁高兴地看到，国际刑事法院自其《规约》于 2001 年 7 月生效以来所取得的迅速进展。我们认为，该法院的目标有益地扩大了维护和平的国际手段，因为武装冲突中暴行的肇事者被告知，他们将因其行为或疏忽而被追究责任。

副主席亚历山大先生（海地）主持会议。

瑙鲁作为太平洋中的一个小岛屿发展中国家，赞成在我之前发言的太平洋各国领导人关于我们作为小岛屿大海洋发展中国家现在以及未来所面临的关

切和挑战的论述。瑙鲁由于面积狭小，在土地面积和人口、地处偏远以及易受到无论是人为的还是自然的外部力量影响等方面，具有小岛屿国家的一切独特的特征。

1994 年，国际社会同意小岛屿发展中国家由于每个岛屿国家所固有的一些特别的特征而应在其经济和社会发展方面得到特别的考虑，而且为了处理这些特别的问题而确定了《巴巴多斯行动计划》。

正如汤加总理殿下在发言中指出的，在小岛屿发展中国家可持续发展的道路上到处是承诺的标语，就像我们由 1994 年的巴巴多斯走向 1999 年纽约的 5 年审查，接着走向 2002 年蒙特雷发展筹资问题国际会议，当时贴出了更多的标语，说自力更生、善政和贸易是减贫的关键，响应这些解决办法就会让发达国家能够前来帮助。大多数小岛屿发展中国家，如果不是全部的话，长期以来一直在吃这种药，但却没有去看病。在约翰内斯堡，整个一章谈的都是小岛屿发展中国家的事业。今年 4 月，可持续发展委员会为 2004 年在毛里求斯举行国际会议奠定了基础。

但尽管表示了这些善意，现实却是，当小岛屿发展中国家想看一看这些决定或承诺是否反映在其他国际论坛上的时候，大多数情况下我们的提议要么被拒绝，要么在经过紧张困难的谈判后夭折。坎昆会议就是有力的证明，其他的公约机构最近举行的会议也是证明，例如 2002 年在新德里举行的联合国气候变化框架公约第八届会议以及最近在哈瓦那举行的联合国防治荒漠化公约缔约方大会第六届会议。如果小岛屿发展中国家希望从国际会议或审查会议的积极成果中得到好处，就必须解决这种不利局面。

当我们迎接毛里求斯会议时，小岛屿发展中国家必须在第二委员会和可持续发展委员会第十二次会议上经过必要的程序，以便为国际会议确立行政和财政准则。我国代表团认为，道路将是崎岖不平的，但存在的希望是，到头来结果将集中在需要做什么，什么时候和由谁来做，以便克服执行行动纲领方面的障碍。

单单依靠巴巴多斯行动纲领解决小岛屿发展中国家全部问题是不够的。为此，瑙鲁认为，《千年发展目标》为需要解决的问题范畴提出人类发展的方面，提供了推动这一进程的伙伴关系，因此补充了这一行动纲领。

但对于瑙鲁这样的小岛屿国家来说，《目标》的复杂报告要求增加了需要起草报告的负担，因此，我国代表团认为，联合国开发计划署应修订调查问卷，使之适应一组用户，而不是采取千篇一律的做法。还应向瑙鲁等国家提供帮助以便收集和整理报告所需要的素材。

同其他低地小岛屿国家一样，瑙鲁认为《京都议定书》是使我们免遭海平面上升和气候变化影响的救星。海平面上升和气候变化将严重打击我们的生计和文化所依赖的本已脆弱的生态系统。我国代表团理解，俄罗斯联邦当前正在《京都议定书》的生效和持续不批准之间徘徊。如果情况是这样的话，瑙鲁呼吁俄罗斯联邦在今年 12 月在意大利举行联合国气候变化框架公约缔约方大会第九届会议召开前采取普遍正确和公正的做法，批准该议定书。

太平洋保持健康及其自然资源、包括其高度洄游鱼类种群得到可持续的利用，对我们的生计也至关重要。我们太平洋国家为管理我们这一部分太平洋和建立今后区域海洋倡议的框架，制定了我们的海洋政策，就这些问题尽到了我们的义务。

其次，我们通过了《养护和管理西、中太平洋高度洄游鱼类种群公约》。该公约为在我们专属经济区和在公海对区域的高度洄游鱼类种群进行管理提供了全面的制度。

通过我们水域运输核废料，可能造成破坏，因此让许多小岛屿国家感到严重关切。

我国代表团在过去的辩论中曾经指出，我国完全赞同改革安全理事会使之适应今天世界现实的主张。经过了 10 年辩论，两个阵营之间就如何着手进行改革意见仍然分歧，我们对此感到失望。

想要在解决扩大的问题的同时又解决否决权问题，简直就像骑瞎马，我们会一无所成，目前的情况就是如此。

此外，我国代表团还认为，我们在代表已经尽了最大的努力，我们唯一能够取得进展的途径是将之提交更高的层次，让我们的政治领导人审查我们迄今已经采取的行动，就如何进行下一步作出决定。

关于运作政策和行政结构改革问题，包括联合国预算所涉问题，我国代表团全力支持秘书长在这方面采取的行动，但看来还想要采取更多的行动。如果经常性预算将要超出 30 亿美元的预测正确的话，审查的各个领域的广度和深度就需要加强。

最后，关于改革，我国代表团完全支持澳大利亚提出的集团制度需要现代化的看法。大多数太平洋小岛屿国家位于亚洲国家集团内，范围从太平洋到苏伊士运河，而我们的“大哥”澳大利亚和新西兰则属于西欧国家集团中的“其他国家”。在联合国系统外，从经济和地理划分上，太平洋通常与东亚分在一个集团。我们认为，鉴于东欧和西欧合并，东西欧之间再行区分开来已没有意义，联合国内也应该这样。

由于过去 5 年的偏见和不正确的媒体报道，瑙鲁现在背上了瑙鲁注册的离岸银行从事洗钱的避风港的名声。有报道说，我国的公民投资方案为犯罪分子和恐怖分子为虎作伥，让他们取得瑙鲁护照而使他们畅通无阻。

由于外国当局不愿意提供瑙鲁注册银行从事犯罪活动的证据，我国政府无法采取宪法规定的办法向外国当局提供关于离岸银行的资料。这使我们陷入矛盾之中。

2000 年，经济合作和发展组织（经合组织）洗钱问题财务行动工作队将瑙鲁与其他国家一道列为不合作国家，对此瑙鲁并不感到意外。第二年，瑙鲁的地位进一步下降，被洗钱问题财务行动工作队成员列入需要对之采取“反措施”的清单，不是因为我们的法律不健全，而是因为目标变了，是因为我们没有

足够的能力和技能对在瑙鲁注册的离岸银行进行监督。

2002年12月，美国政府根据洗钱问题财务行动工作队提出对瑙鲁采取反措施的要求，宣布根据《爱国法》的规定将瑙鲁定为“洗钱”国家。将对瑙鲁实行最严厉的制裁，禁止所有在瑙鲁注册的金融机构与美国间的一切商业和财政往来。2003年5月，瑙鲁得到上述的通知，并被给予30天的期限表明有何理由不应实行制裁。

瑙鲁提出了自己的评论，于今年3月通过了新的法律取缔离岸银行，并规定了日落条款，终止2003年3月27日新法律生效之日起30至180天内可能生效的执照。瑙鲁政府还在对法律进行审查期间终止了“公民投资方案”，以解决美国国务院表达的关切。

三月份通过了新反对洗钱法，制定综合立法的工作也正在进行，它将解决赞助恐怖主义、跨国有组织犯罪和洗钱问题。瑙鲁还同美国签定了98条协议书。

在此过程中，瑙鲁在收入上起码损失近2百万美元，这对经合发组织成员来讲是沧海一粟，而对我们来说非同小可，它相当于我国政府年度预算的5%。我们现在只有听天由命，等待美国和洗钱问题金融行动特别工作组的裁决，因为此两机构是相连的。

最后，瑙鲁认为它虽然是小国而权力在于一个国家将其意志同它国目标相连的能力、以理智领导并提供合作。

代理主席（以法语发言）：我现在请安提瓜和巴布达代表团团长帕特里克·艾伯特·刘易斯先生发言。

刘易斯先生（安提瓜和巴布达）（以英语发言）：我极为愉快的欢迎并祝贺朱利安·洪特先生目前执掌的崇高职位。不久前他还同拉丁美洲和加勒比集团的大使们并肩战斗着。这是荣任过主席的最小的国家，对他的加勒比同行来讲，在他的肖像出现在悬有大会主席画像的墙壁时还会举行更多的欢庆。我希望我们年轻的外交家会努力效仿他并继续表现出小岛屿发展中国家的胆识。我还要向他的前任扬·卡万先生以

能力和技巧指导了我们在五十七届会议期间的辩论表示敬意。秘书长和他的工作班子的勤奋和不懈努力也值得我们庆贺。我们向在巴格达受伤和献身的联合国工作人员表示悼念和悲痛，其实我们应该向所有为捍卫联合国理想做最后牺牲的工作人员表示悼念和悲痛。

我们经常多次重复人类生存条件的数字，而它看上去不过是叙述。然而，为了使今年的数字感动那些决策者做有意义修正，我想同其他同行共同回顾的事实是，世界人口几乎一半生存在一天不足两美元的水平，其中1/5每天还不足一美元。这里要强调的是全球不平等现象的上升。数字差距在扩大，难民和被迫流离人数有所增加，艾滋病危机对许多社会造成破坏性影响。

为人们所忽视的是发展中国家自己正努力实现。在加勒比地区，加勒比共同体国家（加共体）在危机时刻彼此提携，不论是地震、火山爆发、干旱还是洪水造成的自然破坏。在遭受大自然的变化无常时我们积极使用了军队以起到拯救、稳定和重建的目的。虽然我们在财政方面十分拮据，我们还是在最严重经济紧缩情形下协助彼此。如果做一次不偏袒的估计，人们会清楚了解到低中等收入国家的人力开发平均收益相当可观并且超过收入方面的增益。预期寿命提高了59%，文盲率从1970年的39%下降到世纪之交的25%。

但是，目前发展趋势难以维持并且对环境和贫困人口造成非常压力，他们首先遭受环境退化造成的不利影响。我们的沿海系统受到威胁，有支配力的国家在我国专属经济区盲目捕捞，我们的珊瑚礁不仅被破坏而且在不断消失。但是成为国民生产总值一部分的援助出现下降，世界银行研究结果说明如果发展援助不成倍增加，获准的千年目标则不可能实现。

发展问题专家似乎在侧重一个单一方面。我们充分接受市场改革的必要，但是改革本身还不够。有必要进行广泛社会改革。经验证明公平收入分配和中等学校入学率对增长幅度不敏感，而空气质量与增长呈

负关联状态。全球性机构不停地听取他们认定的专家而置地方经验不顾，不论这种经验来自明智老者还是聪颖青年。持续发展需要相当比例的国内或当地占有。

我们的宗教文献表明，维持一种生活方式需要储藏或种植种子，这样新生命能够在较短时间内产生，有机生命才能继续。在念及这一点时，有迫切必要的是发展战略明确考虑到那些将继承我们的人；安提瓜和巴布达为改善其青年状况倾注了精力和规划，它倡导全球继续集中关注此问题以便确保一种比我们从事活动的环境更和谐的国际气氛。

在同样背景下，加勒比国家和政府首脑会见了世界银行代表并且正共同努力从事如下活动：第一，确认青年行为和成长风险和保护要素及确定因素；第二，说明青年的消极行为不仅对他们本人、而且对整个社会都有害；第三，确认青年成长的关键干涉点，突出强调经辨认的风险和保护因素。

由于这项联合努力，我们目前以性和身体侵害、艾滋病毒/艾滋病有关性的错误价值观、狂暴、青年失业、社会有关使用酒精和大麻的误解为努力对象。取得更大进步要求将教育制度现代化、最大限度利用学校保护措施、更新公共卫生和护理制度、使家庭问题享有高度政策优先并加强社区和邻里对青少年的支持。

安提瓜和巴布达认为在急需援助情形下，如果发展中社会不存在贸易和投资方面的公平竞争环境，则其有效性会受到限制。

通过谈论自由贸易的相对意义和重要性并不能取得有意义的进展。我们听到并看到占优势的国家采用多种多样形式的农业保护主义，而同时从受剥削的前殖民地拿走使其产品能够占有市场一席之地的关键优惠。为什么全球化要压迫弱小者？我们已经听过对科布登和布赖特思想的各种修改，但是也感觉到全球做法的枷锁，知道在现代历史中从未有过自由贸易。

发展中国家对全球化的做法和现实与其经常吹嘘的理念相反而感到忧虑，这种忧虑表现在今年九月的坎昆。我们得知，坎昆在当地马雅语中的含意是蛇穴。我们希望能够进行一些有意义的努力以克服障碍。如果继续对贫穷问题说空口的应酬话，发展中国家将受到阻碍而无法发展自己。消除贫穷的第一步是充分认识农业所具有的多种作用。这一多种作用包括粮食安全、动物福利以及土地养护。不幸的是，坎昆又一次证明，占优势的国家仍将不受自由贸易规则的限制，并且在国内向其农民提供大量的补贴，同时剥夺了受剥削的前殖民地享有优惠的权利。

2004年是1994年在巴巴多斯召开的首届联合国小岛屿发展中国家可持续发展问题全球会议十周年。回顾自此会议召开以来的十年，我们认为如下事实是不言而喻的：巴巴多斯方案缺乏对小岛屿发展中国家的独特情况以及国际社会针对这些情况采取相应行动的重视。而此将于2004年8月在毛里求斯召开的国际会议提供的审查行动纲领执行情况的机会。该会议还给我们第二次机会确定必要的一整套具体行动，以进一步执行《巴巴多斯行动纲领》，从而重新获得小岛屿发展中国家在追求可持续发展过程中失去的势头。我们仍然不满意的是，迄今为止没有对经由我们水域转运核废料的问题以及在我们专属经济区船搁浅和滥捕问题进行任何有意义的审议。

我国政府欢迎《生物多样性公约卡塔赫纳生物技术安全议定书》生效，最近交存了我们关于此议定书和《关于持久性有机污染物的斯德哥尔摩公约》的批准文书。作为《联合国气候变化框架公约京都议定书》的缔约国，我们希望支持日本外务大臣发出的《气候变化公约》缔约国保持气候变化谈判的国际势头的呼吁，尽早使《京都议定书》生效，并且制定有助于所有国家加入的共同规则。

《千年发展目标》构成了一个旨在消除贫穷和改善生活的宏伟议程。实现这些目标的挑战是巨大的。在2015年年底之前将缺乏安全饮用水和适当卫生条件的人数减少一半的目标就是一个例子。届时世界需

要使大约 200 000 人每天饮上清洁水，并且使 400 000 人的卫生条件得到改善。

这要求办三件事：首先要建立创新的供资机制，确保用于发展中国家供水和卫生的资金流动加倍，从目前每年 100 亿美元的开支增加到每年 200 亿美元；第二，在包含饮水到农业及工业发展等优先事项的全盘综合水资源管理战略的基础上，大大提高对稀缺水资源的管理；第三，在最有需要的地方明确强调能力建设：直接与地方社区、特别是妇女共同帮助制定和执行他们自己的解决方法。这只是供水问题上需要办的事情。

我们看到，在主要大国不断呼吁普遍民主的同时，受剥削的前殖民地必须提醒这些大国，在那些目睹饥饿儿童泪水和生活状况的国家中间，最难以实现民主。在遭受疾病并因缺乏充足营养而变得虚弱的人中间，民主正在勉力维持。民主实际上是一种乌托邦理想，在这一理想中，阶级划分分明并且存在不可逾越的社会障碍，为使民主发扬光大，社会所有部门都必须充分参与经济发展并对收入进行适当的分配。因此社会有责任致力于整体、平等和可持续的社会经济发展。在安提瓜和巴布达，我们在苦难和折磨中维持了民主，这成为我们存在的特征。

必须利用并设计将科学、技术和创新的产物用于增加发展的真正组成部分的价值。必须创造财富，以提高人类的尊严和声望，以及实现对国际公认的劳动基本权利和原则的尊重。做不到这一点，则社会经济发展并且全面享有民主将中止。

我国完全不明白为什么世界上某些主要大国反对国际刑事法院。该法院对我们的安全与发展至关重要。该法院是对世界上一些最恶劣犯罪的法律和道义态度中的一场革命。当许多发展中国家处于全球化枷锁之下的时候，国际法院代表了全球化进程的一个优点，即世界事务中的公正原则和法治。《罗马规约》有充分的制衡措施来打消各种疑惧，我们坚信国际刑事法院将是一个合法的司法机构，能够适当地审判犯下战争罪、种族灭绝罪以及危害人类罪的个人。我们

重申，这能够做到，同时可以保证各国的权利，因为各国在国家一级审理这些罪行时，将受到保护不受国际法院的任何干预，并且检察官享有自主权，同时保证不为貌似有理或具有政治动机的活动使用该法院。

加勒比非自治领土指望非殖民化特别委员会——通常称为二十四国特别委员会——的加勒比成员指导其宪政发展。今年在安圭拉取得了突破，因为联合王国同意在非自治领土之一举行区域讨论会，并且联合国秘书处首次同意直接地、而不是通过管理国代表给地方代表写信。但是更为重要的是，联合王国派遣了一位英联邦和海外事务部的高级官员，他受到讨论会与与会者的尊重。

非自治领土对此发展表示欢迎，并且都派遣了代表团。这些代表团踊跃发言，而且解释说从来没有人向他们解释过其选择。他们迫切希望与联合国秘书处保持联系，并争取利用联合国能够提供的任何有教育意义的或其他的经验。

在友好的气氛中，管理国和非自治领土提出了促进领土发展和进步的方式方法。非自治领土相当热情地欢迎联合王国就任命总督的问题与民选官员进行协商的新政策。

我国不会使人产生一种印象，认为我们关心的只是发展问题，因为这与事实大相径庭。我们关心其他的全球问题，尤其是关于和平与安全的问题。经常出现在我们面前的情景涉及伊拉克和中东，这些情景使我们对人类的兄弟情谊产生了疑问。联合国必须在复兴伊拉克方面团结一致，并将伊拉克的行政结构移交该给该国人民。

因此我们支持以大会和安全理事会各项决议为基础的中东和平进程。同样，我们全力支持维护联合国以及其他组织在维护阿富汗稳定与安全方面的作用。

本着同样精神，我们支持并鼓励已经作出的各种努力，这些努力旨在解决刚果民主共和国境内的冲突，并稳定西非和巴尔干半岛部分地区的和平。

我们继续迫切要求重振裁军、不扩散核武器和全面军备控制的进程。

现在确实是十分危急的时期，在地球遥远的地方发生一种会对我们本国产生严重影响的事件时，全然无视容忍的必要性将不仅产生愤恨情绪，也会引起危险的不容忍行为。在这种时候，最好的办法是牢记托马斯·佩因的话，他曾说过，“世界就是我的国家，全人类都是我的兄弟，行善就是我的教义”。

代理主席（以法语发言）：我现在请斯威士兰代表团主席克利福德·马姆巴先生发言。

马姆巴先生（斯威士兰）（以英语发言）：我荣幸地奉姆斯瓦提三世国王陛下之命并以他的名义代表我国发言。请允许我转达姆斯瓦提三世国王陛下和印德洛伏卡兹王后陛下以及整个斯威士兰国家的问候和最良好的祝愿。

我们在此聚集一堂，是为了指明一条道路，通往在本世纪开始及其后期间建立一个适合我们所有人生活的世界。过去一年，我们目睹了各种严重事情，提出了各种新旧问题。国际形势已进入了先前的捉摸不定的状态。由于国家间和国内的对峙有所加剧，无论是大国或联合国的国际领导作用变得模糊不清。我们没有能力共同对付以不同方式影响每个个别国家的许多问题，因此贬低我们的人引用了这种情况，说这标志着本组织和多边主义正在开始结束。

联合国必须对贬低其作用的人发出明确的信息，指出联合国富有活力，而且事实上将在冷战后时代发挥重要作用。大家都必须知道，联合国是在各会员国之间就关键的社会政治问题进行协商、协调和作出集体决定的重要讲坛，它的力量和重要性决不是来自少数几个特定会员国的意图，而是来自从多边主义进程中出现的国际社会的集体意愿。

在我们这个相互依存的世界，如果我们要实现共同的目标，建立一个以国际合作与团结为基础的公正和人道的国际秩序，现在就比以往任何时候都更需要加强多边主义进程。这是一种必须切实和紧迫对付的

挑战，并必须在联合国采取纠正行动。我们可以自豪地挺胸而起，因为我们知道两年前，联合国对新出现的空前严重的恐怖主义作出了及时、团结一致和切实有效的反应。这种反应是国际团结和多边行动的典范；是本组织在处理人类面临的其他问题时不可忘却的经验。

在这个时刻，请允许我悼念秘书长特别代表塞奥·希奥·比埃拉·德梅洛先生，并悼念几周前在巴格达恐怖的悲惨事件中丧生的联合国其他工作人员和支助人员。恐怖主义又一次显露了它丑恶的面目——其实这就是它唯一的面目，这也表明了支持联合国对付恐怖主义的努力是何等重要。

尽管区域组织和联合国有着最好的意愿并作出了最佳努力，但一种不同性质的祸害依然在威胁着世界许多地区。我在这里是指世界各地国内和国家间冲突的威胁。世界一些地区的事件依然使我们大家深感关切。人民和国家依然在相互斗争中花费宝贵的能源和资源。国际社会有责任不仅制定有分寸和早期反应的适当战略，还应该找到各种方式方法来对付这些冲突的根源，并使之得到和平解决。

积极的迹象表明，非洲境内的政治冲突和动乱将会得到消除，并有望出现稳定和经济进步。在面临官方发展援助日渐减少和缺乏相当资源的情况下，非洲联盟的建立以及《非洲发展新伙伴关系》方案的制定是值得赞扬的举措，因为它们能使非洲进一步融入国际发展的主流，促进可持续经济发展，并消除贫穷和制止疾病的蔓延。

现在需要的是各种资源，因此我们要求我们的发达伙伴作出一切努力，确保这些举措在非洲发展方面取得突破。此外，国际社会还应集中努力，使发展包括更多方面，并必须确保具体的脆弱国家群体尤其是发展中小国不会被排除在世界经济和发展进程之外。

随着正在进行的重振大会的工作以及全面执行和后续联合国主要会议和首脑会议成果，我们有望各国实现持续发展及和平的愿望将得到实现。

中东局势依然令人深感关切。我们敦促双方重申它们对和平进程的承诺，并商定一种实现持久和平的机制。我们高兴地注意到，在解决办法的主要内容方面已出现了明显的共识。我们还敦促双方利用这种情况，开始进行有巴勒斯坦和以色列领导人参加的谈判。

令人遗憾的是，由于国际社会无法建立一种彻底销毁核武器的制度，核屠杀的威胁即使在今天依然使我们时时感到恐惧。根据《不扩散核武器条约》和《全面禁止核试验条约》，我们已在核裁军问题上取得很大收获，但仅靠这些收获不能消除核武器威胁。斯威士兰王国仍认为，国际社会必须有效地处理这个问题，以便建立一个所有核大国都必须承诺遵守的明确时间表。

除了努力禁止大规模毁灭性武器外，还迫切需要处理小武器和轻武器问题，因为这个问题助长了我们许多国家的冲突和不稳定。小武器和轻武器在非法经纪活动的推波助澜下很容易获得，这是一个令人关切的重大问题。我们吁请各国充分执行 2001 年纽约这里召开的联合国小武器和轻武器非法贸易各方面问题大会通过的《行动纲领》所载各项建议，以期同此类行径作斗争。

如果我们要实现千年发展目标，特别是铲除贫穷的首要目标，就必须实现经济增长。在我们按斯威士兰民族意愿谋求安静与和平发展过程中，姆斯瓦提三世国王陛下今年六月颁布了国家第一部宪法草案——这份文件受到许多人的欢迎，认为它是塑造新斯威士兰的良好框架。宪法起草委员会已把该草案交付人民，征求其意见，我们希望它不久得到落实并获得通过。我们感谢我们的国际伙伴在整个这项工作中提供支持。

然而，尽管我们做出最佳努力，但斯威士兰王国仍感到难以取得进展，因为我们面临着巨大的障碍，最大的障碍就是艾滋病/艾滋病流行病对我们未来的威胁。该疾病给斯威士兰造成的破坏性影响已在文献中得到详细记载。我国人民的艾滋病毒感染率非常

高，而且仍不断上升，鉴于该疾病使得我国财政和人力资源非常紧张，因此没有哪个发展部门可以不受其后果的影响。但是，我们感谢全球防治艾滋病毒/艾滋病毒、肺结核和疟疾基金，人们现在抱有很高的希望。尽管在处理我们加入该基金申请时出现固有的拖延，但该基金第一笔付款到位使得数以千计感染者得以抱有更大的希望。

我们现在能够采纳经核准的医护战略，包括减少病毒的母婴传播，为需要药物者开出抗后病毒药物。最近，上星期在这里召开的艾滋病毒/艾滋病问题高级会议对斯威士兰至关重要。我们乐观地认为，会议做出的结论将对我们设法解决该流行病问题的努力发挥关键作用。

国王陛下为提高对该流行病的全球认识和筹集资金帮助饱受该疾病可怕后果折磨的国家，采取了主动行动，作为该主动行动的一部分，国王陛下今年六月在联合国这里，华盛顿和洛杉矶为期待已久的国际艺术家创作的题为“生命之歌”的歌集主持了首发式。我们满怀信心地期望该歌集获得成功，其收益将完全用于艾滋病毒/艾滋病方案。

仍影响南部非洲区域的粮食安全状况同艾滋病毒/艾滋病流行病有着密切联系。斯威士兰王国受到了粮食短缺问题的严重影响，这主要是因为没有下雨，特别是完全依赖种植业的农村社区没有下雨。在粮食短缺问题给我们造成更严重制约之时，我们感谢联合国及其附属机构努力帮助我们化解危机。随着我们即将进入农耕季节，我们祈祷情况会有所好转。

可以有把握地说，二十一世纪开局不利，全球化、恐怖主义、疾病和大规模毁灭性武器都是我们关心的首要问题。这使得联合国负有更大的责任，必须利用其会员国的资源和承诺为人类谋利益。在这项努力中，当务之急是要按照我们创始先辈们的设想，并根据普遍性原则的神圣要求，包容世界各国人民。斯威士兰王国认识到这项原则的重要性，因此提出让中华民国在台湾再次参与联合国及其有关机构活动的问题。我们对这个重要问题的原则立场没有任何改变。

中华民国在台湾一再表示愿意参与实现真正全球和平、发展与安全的各项努力，并承诺利用其资源为人类谋利益。因此，我们不理解台湾人民为何不能加入这个伟大的国际大家庭。

最后，我要感谢大会主席给我机会在大会发言。斯威士兰王国再次表示相信，联合国系统仍是国际和

平与安全的最佳保证。我们保证同联合国积极合作，以确保它取得成功。

代理主席（以法语发言）：我们听取了今天上午辩论的最后一位发言者发言。

下午 1 时 10 分散会